

ROZHODNUTIA

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE (EÚ) 2016/1115

zo 7. júla 2016,

ktorým sa stanovuje formát, v ktorom má Európska chemická agentúra predkladať informácie o fungovaní postupov podľa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 649/2012 o vývoze a dovoze nebezpečných chemikálií

[oznámené pod číslom C(2016) 4141]

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 649/2012 zo 4. júla 2012 o vývoze a dovoze nebezpečných chemikálií ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 22 ods. 1,

po porade s Výborom zriadeným na základe článku 133 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1907/2006 z 18. decembra 2006 o registrácii, hodnotení, autorizácii a obmedzovaní chemikálií (REACH) a o zriadení Európskej chemickej agentúry, o zmene a doplnení smernice 1999/45/ES a o zrušení nariadenia Rady (EHS) č. 793/93 a nariadenia Komisie (ES) č. 1488/94, smernice Rady 76/769/EHS a smerníc Komisie 91/155/EHS, 93/67/EHS, 93/105/ES a 2000/21/ES ⁽²⁾,

keďže:

- (1) S cieľom zabezpečiť, aby informácie, ktoré Komisii poskytuje Európska chemická agentúra podľa článku 22 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 649/2012, zodpovedali primeranému štandardu, je potrebné stanoviť formát na poskytovanie takýchto informácií.
- (2) V záujme zabezpečenia jasnosti a konzistentnosti je vhodné určiť presné obdobia oznamovania informácií, ktoré poskytuje Európska chemická agentúra podľa článku 22 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 649/2012,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Formátom, v ktorom Európska chemická agentúra má predkladať informácie vyžadované podľa článku 22 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 649/2012, je dotazník uvedený v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Prvá správa, ktorú má Európska chemická agentúra predložiť podľa článku 22 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 649/2012, sa vzťahuje na kalendárne roky 2014, 2015 a 2016.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 201, 27.7.2012, s. 60.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 396, 30.12.2006, s. 1.

Článok 3

Toto rozhodnutie je určené Európskej chemickej agentúre.

V Bruseli 7. júla 2016

Za Komisiu
Karmenu VELLA
člen Komisie

PRÍLOHA

DOTAZNÍK

Oddiel 1: Všeobecné informácie

1. Organizácia:

2. Zahrnuté obdobie:

Oddiel 2: Informácie o agentúre

3. Ľudské zdroje v agentúre (ako ekvivalent plného pracovného času) venujúce sa vykonávaniu nariadenia (EÚ) č. 649/2012:

4. Zúčastňujú sa zamestnanci agentúry aj na vykonávaní iných úniových alebo medzinárodných právnych predpisov/dohovorov/programov týkajúcich sa chemikálií?

Áno

Nie

Ak áno, uveďte, o aké právne predpisy ide, a opíšte problematiku resp. témy, pri ktorých zamestnanci zaoberajúci sa nariadením (EÚ) č. 649/2012 spolupracujú so zamestnancami pracujúcimi na uplatňovaní iných právnych predpisov:

5. Je pracovné zaťaženie agentúry v súlade s očakávaným pracovným zaťažením?

Áno

Nie

Doplňujúce informácie:

Oddiel 3: Podpora vývozcov a dovozcov

6. Pre ktorú z týchto činností má agentúra zavedené podporné a komunikačné činnosti s cieľom pomôcť vývozcom a dovozcom dosiahnuť súlad s nariadením (EÚ) č. 649/2012?

Technické a vedecké usmernenia

Webové stránky o nariadení (EÚ) č. 649/2012 a ePIC

Interný prenos správ v rámci ePIC

Kampaň na zvyšovanie informovanosti

Sociálne médiá

Návšteva zariadení prevádzkovateľa

Podpora jednotlivým spoločnostiam

Workshopy, webové semináre a podobné vzdelávacie podujatia

Uživatelské príručky z oblasti IT, prehľady a Q&A (často kladené otázky)

Iné

Doplňujúce informácie, ak sú relevantné:

7. Myslíte si, že tieto podporné a komunikačné činnosti pomohli vývozcom a dovozcom zlepšiť súlad s nariadením (EÚ) č. 649/2012?

- Áno
 Nie

Doplňujúce informácie:

8. Čoho sa týkajú žiadosti o podporu, s ktorými sa vývozcovia a dovozcovia na vás najčastejšie obracajú?

- Chemikálií, na ktoré sa vzťahuje nariadenie (EÚ) č. 649/2012, a iných otázok rozsahu pôsobnosti
 Aktivácie identifikačných referenčných čísel a s ňou súvisiacich otázok (napr. oznámenia o vývoze a výslovného súhlasu/odmietnutia)
 Článku 10 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o podávaní správ
 funkčnosti ePIC
 Iných záležitostí

Doplňujúce informácie vrátane počtu predložených žiadostí a prehľadu o rozdelení otázok v rámci tém.

9. Odhadovaný čas vynaložený na poskytovanie tejto pomoci (vyjadrený ako percento celkového počtu ekvivalentov plného pracovného času):

Oddiel 4: Koordinácia medzi agentúrou a Komisiou/poverenými vnútroštátnymi orgánmi (PVO)

10. Je agentúra spokojná so svojou spoluprácou s Komisiou?

- Áno
 Nie

Doplňujúce informácie:

11. Prípadné oblasti, v ktorých by bolo možné zlepšiť spoluprácu:

- článok 6 ods. 1 písm. e) nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o vypracúvaní návrhu usmernení o prijímaní rozhodnutí a iných technických dokumentov súvisiacich s vykonávaním dohovoru
 Príprava oznámení o konečných regulačných opatreniach sekretariátu Rotterdamského dohovoru
 Technická príprava zasadnutí (napr. zasadnutia PVO, revízneho výboru pre chemikálie, konferencie zmluvných strán Rotterdamského dohovoru)
 Účasť na zasadnutiach (napr. zasadnutiach PVO, revízneho výboru pre chemikálie, konferencie zmluvných strán Rotterdamského dohovoru)
 článok 6 ods. 1 písm. f) nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o poskytovaní technických a vedeckých informácií v záujme zaistenia účinného vykonávania nariadenia
 Poskytovanie technických a vedeckých informácií a pomoci v súvislosti s úlohami Komisie ako spoločného PVO Únie
 článok 8 ods. 5 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o vývoze v prípade mimoriadnej situácie
 článok 14 ods. 6 a 7 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o rozhodnutiach pokračovať vo vývoze v prípade, že nedošlo k výslovnému súhlasu
 článok 20 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o výmene informácií
 článok 21 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o technickej pomoci

článok 23 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o aktualizácii príloh

Iné

Doplňujúce informácie:

12. Je agentúra spokojná so spoluprácou s PVO?

Áno

Nie

Doplňujúce informácie:

13. Prípadné oblasti, v ktorých by bolo možné zlepšiť spoluprácu:

článok 8 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o časovom horizonte spracúvania oznámení o vývoze

článok 8 ods. 5 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o vývoze v prípade mimoriadnej situácie

článok 8 ods. 7 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o doplňujúcich informáciách o vyvázaných chemikáliách, ktoré treba poskytnúť na požiadanie

článok 14 ods. 6 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o látkach, ktoré možno vyvážať len vtedy, ak sú splnené určité podmienky

článok 14 ods. 6 a 7 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o rozhodnutiach pokračovať vo vývoze v prípade, že nedošlo k výslovnému súhlasu

Iné

Doplňujúce informácie:

Oddiel 5: Oznámenia o vývoze zasielané zmluvným stranám Rotterdamského dohovoru a iným krajinám

14. Koľko oznámení o vývoze a súvisiacich úloh spracovala agentúra za rok (t. j. v roku, v ktorom sa uskutočnil vývoz)?

	Rok 1	Rok 2	Rok 3
Spracované oznámenia o vývoze			
Preposlané oznámenia o vývoze			
Doručené potvrdenia o prijatí			
Oznámenia o vývoze preposlané druhýkrát			

15. S akými požiadavkami na informácie, ktoré sa vyžadujú v rámci formulára oznámenia o vývoze, majú vývozcovia ťažkosti?

Identita látky, ktorá sa má vyviezť

Identita zmesi, ktorá sa má vyviezť

Identita výrobku, ktorý sa má vyviezť

Informácie týkajúce sa vývozu

Informácie o nebezpečnosti alebo rizikách chemikálie a o preventívnych opatreniach

Súhrn fyzikálno-chemických, toxikologických a ekotoxikologických vlastností

Informácie týkajúce sa konečného regulačného opatrenia prijatého vyvážajúcou krajinou

Doplňujúce informácie, ktoré poskytla vyvážajúca zmluvná strana

Dostupnosť číselných znakov KN alebo kódov CUS

- Plánované použitie chemikálie v dovážajúcej krajine
 Zhrnutie právoplatného regulačného opatrenia, dôvody jeho prijatia a deň nadobudnutia účinnosti
 Iné
 neuplatňuje sa

Doplňujúce informácie:

16. Aký je počet oznámení o vývoze zaslaných späť vývozcom z dôvodov uvedených v tejto tabuľke?

Dôvod/Počet za rok	Rok 1	Rok 2	Rok 3
Žiadosť o opätovné predloženie			
Zamietnuté			

Ak je to relevantné, rozveďte najčastejšie dôvody žiadostí o opätovné predloženie oznámení o vývoze a dôvody ich zamietnutia:

Dôvody žiadostí o opätovné predloženie oznámení o vývoze:

Dôvody zamietnutia oznámení o vývoze:

17. Má agentúra informácie o tom, že PVO, sa stretli s ťažkosťami pri dodržiavaní harmonogramu zasielania oznámení agentúre?

- Áno
 Nie

Ak áno, koľko oznámení bolo doručených počas vykazovaného obdobia neskoro a o aké percento celkového počtu oznámení ide:

Rok	Počet oneskorených oznámení	% celkového ročného počtu oznámení
Rok 1		
Rok 2		
Rok 3		
Spolu		

Doplňujúce informácie:

18. Mala agentúra ťažkosti pri dodržiavaní harmonogramu spracovávania oznámení a ich zasielania dovážajúcej krajine (nečlenský štát EÚ)?

- Áno
 Nie

Ak áno, koľko oznámení bolo spracovaných počas vykazovaného obdobia neskoro a o aké percento celkového počtu oznámení ide:

Rok	Počet oneskorených oznámení	% celkového ročného počtu oznámení
Rok 1		
Rok 2		
Rok 3		
Spolu		

Článok 8 ods. 5 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o vývoze chemikálie v prípade mimoriadnej situácie

19. Mala agentúra ťažkosti pri spracovávaní vývozných oznámení predložených podľa postupu v prípade mimoriadnej situácii?

- Áno
 Nie
 Žiadne takéto oznámenie o vývoze nebolo doručené

Doplňujúce informácie:

Článok 8 ods. 7 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o dostupných doplňujúcich informáciách týkajúcich sa vyvázaných chemikálií

20. Bola agentúra požiadaná, aby dovážajúcim stranám a iným krajinám poskytla doplňujúce informácie o vyvázaných chemikáliách?

- Áno
 Nie

Ak áno, aký druh informácií bol požadovaný:

Oddiel 6: Oznámenia o vývoze od zmluvných strán dohovoru a iných krajín

Článok 9 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 o oznámeniach o vývoze, ktoré agentúra dostane od orgánov krajín, ktoré nie sú členskými štátmi EÚ

21. Koľko oznámení o vývoze dostala agentúra od krajín, ktoré nie sú členskými štátmi EÚ, vo vykazovanom období?

	Prijaté oznámenia
Rok 1	
Rok 2	
Rok 3	
Spolu	

22. Koľko potvrdení o doručení vývozných oznámení z krajín, ktoré nie sú členskými štátmi EÚ, agentúra zaslala vo vykazovanom období?

	Zaslané potvrdenia
Rok 1	
Rok 2	
Rok 3	
Spolu	

Oddiel 7: Informácie o vývoze a dovoze chemikálií

Podávanie správ poverených vnútroštátnych orgánov agentúre [článok 10 nariadenia (EÚ) č. 649/2012]

23. Stretla sa agentúra počas predchádzajúceho roka s oneskorením poverených vnútroštátnych orgánov pri predkladaní súhrnných vnútroštátnych správ o množstve chemikálií (v čistej forme aj obsiahnutých v zmesiach alebo vo výrobkoch) v rámci vývozov a dovozov všetkých strán alebo iných krajín?

- Áno
 Nie

Doplňujúce informácie:

24. Zaznamenala agentúra problémy s určenými vnútroštátnymi orgánmi v súvislosti s predkladaním správ podľa článku 10 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 (okrem už uvedených problémov)?

- Áno
 Nie

Doplňujúce informácie:

Oddiel 8: Povinnosti týkajúce sa vývozu chemikálií iné než oznámenia o vývoze

Látky, ktoré nemožno vyvážať, ak nie sú splnené určité podmienky [článok 14 ods. 6 nariadenia (EÚ) č. 649/2012]

25. Mala agentúra ťažkosti so svojou účasťou na postupe výslovného súhlasu (napr. pri potvrdzovaní platnosti metaúdajov týkajúcich sa výslovného súhlasu vložených poverenými vnútroštátnymi orgánmi)?

- Áno
 Nie

Doplňujúce informácie:

Rozhodnutie PVO (po porade s Komisiou s podporou agentúry), že vo vývoze možno pokračovať 60 dní po predložení žiadosti o výslovný súhlas [článok 14 ods. 7 nariadenia (EÚ) č. 649/2012]

26. Mala agentúra ťažkosti pri spracovávaní oznámení o vývoze, na ktoré sa vzťahuje postup podľa článku 14 ods. 7 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 alebo pri pomáhaní Komisii pri vykonávaní tohto ustanovenia?

- Áno
 Nie

Doplňujúce informácie:

Upomienky týkajúce sa výslovného súhlasu [článok 14 ods. 6 nariadenia (EÚ) č. 649/2012]

27. Koľko upomienok týkajúcich sa žiadostí o výslovný súhlas podľa článku 14 ods. 6 tretieho pododseku nariadenia (EÚ) č. 649/2012 agentúra poslala?

	Prvá upomienka	Druhá upomienka
Rok 1		
Rok 2		
Rok 3		
Spolu		

Platnosť výslovného súhlasu [článok 14 ods. 8 nariadenia (EÚ) č. 649/2012]

28. Mala agentúra ťažkosti pri vybavovaní prípadov, keď sa povolilo pokračovať vo vývoze podľa druhého pododseku až do doručenia odpovede na novú žiadosť o výslovný súhlas podľa článku 14 ods. 8 prvého pododseku písmena a) nariadenia (EÚ) č. 649/2012?

- Áno
 Nie

Doplňujúce informácie:

Oddiel 9: Výmena informácií

Výmena informácií

29. Dostala agentúra v súvislosti s článkom 20 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 649/2012 nejaké žiadosti o poskytnutie informácií vedeckej, technickej, ekonomickej alebo právnej povahy týkajúce sa chemikálií podliehajúcich nariadeniu?

Áno

Nie

Ak áno, poskytnite bližšie informácie.

Oznamovanie zasielaných informácií

30. Strela sa agentúra s ťažkosťami pri zhromažďovaní informácií Komisie a členských štátov o prenesených údajoch?

Áno

Nie

Ak áno, poskytnite bližšie informácie.

31. Narážala agentúra na ťažkosti pri zostavovaní správy v súlade s článkom 20 ods. 4 nariadenia (EÚ) č. 649/2012?

Áno

Nie

Ak áno, poskytnite bližšie informácie:

Oddiel 10: Technická pomoc

Spolupráca

32. Zapojila sa vaša agentúra do spolupráce s rozvojovými krajinami, krajinami s transformujúcim sa hospodárstvom a s mimovládnyimi organizáciami s cieľom zlepšiť riadne hospodárenie s chemikáliami, a najmä vykonávať Rotterdamský dohovor?

Áno

Nie

Ak áno, o aký druh spolupráce išlo:

Technické informácie

Technická expertíza na účely identifikácie nebezpečných pesticídnych prípravkov

Technická expertíza na účely prípravy oznámení pre sekretariát

Iné

Rozvedte aké iné.

Uveďte krajiny, ktoré využili túto spoluprácu.

Doplňujúce informácie:

Budovanie kapacity

33. Zúčastnila sa agentúra na projektoch/medzinárodných činnostiach týkajúcich sa budovania kapacít na nakladanie s chemikáliami alebo podporila mimovládne organizácie zapojené do takýchto činností?

Áno

Nie

Ak áno, opíšte tieto činnosti.

Oddiel 11: Presadzovanie nariadenia (EÚ) č. 649/2012

Úloha fóra na výmenu informácií o presadzovaní právnych predpisov o chemikáliách [ďalej len „fórum“, pozri článok 18 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 649/2012]

34. Existuje pravidelná výmena informácií v rámci fóra o koordinácii presadzovania nariadenia (EÚ) č. 649/2012?

Áno

Nie

Ak áno, uveďte diskutované témy.

Doplňujúce informácie:

35. Koordinovalo fórum presadzovanie nariadenia (EÚ) č. 649/2012 v tomto vykazovanom období?

Áno

Nie

Ak áno, opíšte tieto činnosti.

36. Ako by bolo možné zlepšiť činnosti fóra, pokiaľ ide o presadzovanie nariadenia (EÚ) č. 649/2012?

Zapojenie agentúry do činností súvisiacich s presadzovaním práva

37. Zapájala sa agentúra do iných činností presadzovania súvisiacich s nariadením (EÚ) č. 649/2012, než boli tie, ktorými sa zaoberalo fórum?

Áno

Nie

Ak áno, opíšte tieto činnosti.

Oddiel 12: Aspekty týkajúce sa IT

Elektronický systém na vykonávanie nariadenia (EÚ) č. 649/2012 (ePIC)

38. Koľko externých organizácií/používateľov využíva ePIC v každej z týchto kategórií?

— Priemysel:

— Poverené národné orgány:

— Komisia:

— Colné orgány:

— Vnútroštátne orgány presadzovania:

39. Ktoré nové alebo zdokonalené prvky boli súčasťou ePIC v porovnaní s predchádzajúcim vykazovaným obdobím:

Doplňujúce informácie:

40. Koľko verzií systému bolo dodaných vo vykazovanom období:

41. Uveďte podrobnosti o dostupnosti systému pre externých používateľov:

42. Stručné zhrnutie reakcií na ePIC, ktoré agentúra získala od týchto skupín používateľov:

— Priemysel:

— Poverené národné orgány:

- Komisia:
- Vnútroštátne orgány presadzovania:
- Colné orgány:

43. Uveďte prípadné identifikované potreby zlepšenia systému IT:

Zverejňovanie údajov

44. Ktoré údaje pochádzajúce z vykonávania nariadenia (EÚ) č. 649/2012 boli sprístupnené verejnosti na webovom sídle agentúry:

45. Ktoré nové údaje boli sprístupnené od posledného vykazovaného obdobia:

46. Získala agentúra nejakú odozvu na informácie o vykonávaní nariadenia (EÚ) č. 649/2012, ktoré sprístupnila na svojom webovom sídle?

- Áno
- Nie

Ak áno, uveďte stručný súhrn tejto odozvy:

Oddiel 13: Doplnujúce informácie

47. Uveďte akékoľvek ďalšie informácie alebo pripomienky súvisiace s fungovaním postupov podľa nariadenia (EÚ) č. 649/2012, ktoré považujete za relevantné v súvislosti s predkladaním informácií podľa článku 22 uvedeného nariadenia.
